

Germany-Leipzig: Construction work

OJ S 85/2020 30/04/2020

Contract award notice**Works****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Leipzig, Verkehrs- und Tiefbauamt

Postal address: Prager Straße 118-136

Town: Leipzig

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

Postal code: 04092

Country: Germany

Contact person: Abt. Straßenbau und -unterhaltung/Projektsteuerung

E-mail: vta-vergabestelle-strasse@leipzig.de**Internet address(es):**Main address: www.leipzig.de**I.1. Name and addresses**

Official name: Leipziger Verkehrsbetriebe (LVB) GmbH

Town: Leipzig

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

E-mail: vta-vergabestelle-strasse@leipzig.de**Internet address(es):**Main address: www.l.de**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Rosa-Luxemburg-Straße Los 1 VTA, Los 2 LVB

Reference number: L-66.3-2019-00305

II.1.2. Main CPV code

45000000 Construction work

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Ausbau Rosa-Luxemburg-Straße in 04103 Leipzig, Los 1 (TO 1) Straßenbau und Los 2 (TO 3.1) Gleisbau.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 0,01 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title

TO 1: VTA

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

45233120 Road construction works, 45233330 Foundation work for streets, 45233223 Carriageway resurfacing works

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

- 300 m3 Leitungsgraben herstellen;
- 840 m Anschlussleitungen herstellen;
- 50 St. Straßenabläufe ausbauen;
- 75 St. Straßenabläufe einbauen;
- 2 500 m3 SoB aufnehmen;
- 2 050 m3 Frostschutz- und Schottertragschichten einbauen;
- 6 590 m2 Asphaltbefestigungen aufnehmen;
- 3 750 m2 AC 32 TS d=26 cm herstellen;
- 3 750 m2 AC 16 BS d=6 cm herstellen;
- 3 750 m2 SMA 11 S d=4cm herstellen;
- 1 970 m2 Betontragschichten aufnehmen;
- 3 750 m2 HGT d=27 cm herstellen;
- 1 350 m2 Großpflaster aufnehmen;
- 700 m2 Plattenbelag aufnehmen;
- 2 000 m Borde aufnehmen;
- 2 100 m2 Betonplatten verlegen;
- 1 400 m2 Mosaikpflasterdecke herstellen;
- 1 800 m Borde setzen, Beschilderungsarbeiten, Markierungsarbeiten, Tiefbau für LSA, Erneuerung Beleuchtungsanlage;
- 9 St. Bäume pflanzen einschl. Fertigstellungs- und Entwicklungspflege, Leitungsbau für Netz Leipzig, Telekom, Vodavon, HL-KOMM, enviatel.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11.

Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

TO 3.1: LVB

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

45234121 Tramway works, 45234116 Track construction works, 45234160 Catenary's construction works, 45234128 Tramway platforms construction work, 45234126 Tramline construction works

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DED51 Leipzig, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Gleisbau (unter Straßenbahnvollsperrung):

- Gleisausbau (Großverbundplatten, Asphalt);
- ca. 750 m Doppelgleis als straßenbündiges Gleis mit Wiederherstellung Straßenaufbau (Asphalt), inkl. Tragschichten, Entwässerung, Schächte u. a.
- Gleisbauweise RhedaCity;
- 2 Gleiskonstruktionen (zweigleisige Abzweigung und eine Weiche) mit elektrisch stellbarer Zungenvorrichtung aufbauen;
- Schweißleistung Schienenstöße;
- Beistellung Schienen erfolgt durch AG.

Fahrleitung:

- ca. 1 500 m Kettenwerksfahrleitung mit Tragwerken teilweise demontieren, liefern und wieder aufbauen;
- 9 Fahrleitungsmaste abbrechen, gründen und aufstellen, Wandbefestigungen;
- Speisung, Trennungen, Schutzeinrichtungen.

Haltestellen und Bahnstrom:

- 3 Bahnsteige mit erhöhten Borden (ca. 250 m) und angrenzender Radverkehrsanlage;
- Tiefbauleistungen (Gräben, Leerrohre, Fundamente);
- Kabeltiefbau, Kabelschutzrohre und -ziehschächte;
- E-Versorgung Haltestellen;
- Weichensteuerung, Schalterfernantriebe.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2020/S 004-004011](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1.1

Lot No: 1

Title:

TO 1: VTA

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

28/04/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: BG Wolff & Müller Tief- und Straßenbau GmbH & Co. KG, Eurovia VBU GmbH
NL Leipzig, Rhomberg Sersa Deutschland GmbH

Postal address: Drescherhäuser 5c

Town: Dresden

NUTS code: DED2 Dresden
Postal code: 01159
Country: Germany
E-mail: sandy.robelt@wolff-mueller.de
Telephone: +49 3514291552
Fax: +49 3514291582
The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted

Section V: Award of contract

Contract No: 2.1

Lot No: 2

Title:

TO 3.1: LVB

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

28/04/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: BG Wolff & Müller Tief- und Straßenbau GmbH & Co. KG, Eurovia VBU GmbH

NL Leipzig, Rhomberg Sersa Deutschland GmbH

Postal address: Drescherhäuser 5c

Town: Dresden

NUTS code: DED2 Dresden

Postal code: 01159

Country: Germany

E-mail: sandy.robelt@wolff-mueller.de

Telephone: +49 3514291552

Fax: +49 3514291582

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Postal address: Braustraße 2

Town: Leipzig

Postal code: 04107

Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Wenn ein Unternehmen eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Abs. 6 GWB geltend machen will, dann ist der Antrag unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

VI.5. Date of dispatch of this notice

28/04/2020